

## L'EXPO '67

L'ATTITUDE DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL  
SUR LA PERMANENCE DE L'EXPOSITION

A l'appel de l'ordre du jour.

**L'hon. George Hees (Northumberland):** J'aimerais poser une question au ministre du Commerce. Vu que le premier ministre du Québec a fait connaître l'attitude de cette province en ce qui a trait à la continuation de l'Expo, le gouvernement fédéral est-il en mesure de nous faire part de la sienne?

**L'hon. Robert Winters (ministre du Commerce):** Nous sommes toujours en pourparlers avec le gouvernement du Québec et la ville de Montréal, mais si les députés le désirent, je pourrai faire une déclaration au début de la semaine prochaine, mardi peut-être.

## LES CÉRÉALES

LA PÉNURIE DE WAGONS COUVERTS ET LES  
MANDATS D'EXPÉDITION EN SOUFFRANCE

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. Lawrence Watson (Assiniboia):** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question au ministre du Commerce. Vu la pénurie de wagons couverts dans l'Ouest du Canada, ce qui laisse en souffrance des mandats d'expédition et frappe encore d'un contingentement fixe 250 points d'expédition, le ministre songera-t-il à rencontrer les dirigeants agricoles de l'Ouest et les administrateurs des compagnies de céréales en vue de discuter des mesures à prendre pour soulager cette situation critique?

**L'hon. Robert Winters (ministre du Commerce):** Monsieur l'Orateur, j'examinerai cette question et je m'en entretiendrai avec la Commission du blé.

[Plus tard]

**M. C. S. Smallwood (Battle-River-Camrose):** Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question au ministre du Commerce. Elle a trait au télégramme que j'ai reçu ce matin m'informant que les lieux d'expédition en Alberta qui sont encore assujettis au régime d'«unité» disposent de wagons couverts, mais que la Commission du blé refuse de leur donner des ordres d'expédition. Le ministre pourrait-il expliquer à la Chambre pourquoi la Commission du blé refuse de donner ces ordres à ces lieux d'expédition?

**L'hon. M. Winters:** Pas en ce moment, monsieur l'Orateur. Je voudrais tenir cette question comme préavis.

**M. Smallwood:** J'y reviendrai à dix heures, monsieur l'Orateur.

[M. l'Orateur.]

## L'HABITATION

LA NOMINATION D'UN MINISTRE  
À TEMPS PLEIN

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. Stanley Knowles (Winnipeg-Nord-Centre):** Monsieur l'Orateur, puis-je poser une question au premier ministre? Comme l'habitation doit préoccuper de plus en plus les pouvoirs publics, le premier ministre a-t-il décidé de nommer au cabinet fédéral un ministre chargé exclusivement de l'habitation?

**Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre):** Non, monsieur l'Orateur, aucune décision n'a été prise.

**M. Knowles:** Une question supplémentaire, monsieur l'Orateur. A-t-on l'intention de nommer un tel ministre au cours de la présente session?

**Le très hon. M. Pearson:** Le gouvernement révélera en temps utile ses intentions à ce sujet.

[Français]

## L'IMMIGRATION

A PROPOS DE LA PLANIFICATION DE  
L'ARRIVÉE DES IMMIGRANTS

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. Maurice Allard (Sherbrooke):** Monsieur l'Orateur, je désire poser ma question à l'honorable ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration.

A la suite d'une situation d'urgence créée par l'orientation d'immigrants dans certaines régions au pays, l'honorable ministre a-t-il reçu des requêtes de services d'aide aux néo-Canadiens, et a-t-il l'intention de prendre des mesures immédiates afin de mieux planifier l'arrivée des immigrants, dans les diverses régions du Canada?

**M. l'Orateur:** Il s'agit là d'une question de politique générale et je ne crois pas qu'elle puisse être posée à ce moment.

**M. Allard:** A dix heures, monsieur l'Orateur.

## LE NATIONAL-CANADIEN

ON DEMANDE SI LE TRAIN OcéAN LIMITÉE  
SERA REMPLACÉ PAR UN AUTRE

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. Guy LeBlanc (Rimouski):** Monsieur l'Orateur, en l'absence de l'honorable ministre des Transports, je désirerais poser ma question à son secrétaire parlementaire (M. Byrne).

Les Chemins de fer Nationaux ont-ils prévu le remplacement du train Océan Limitée, dont la suppression dans le Bas-Saint-Laurent a été annoncée pour le 29 octobre prochain?